

# EL ADELANTADO DE SEGOVIA

Correspondencia: Apartado 11.—Teléfono 25

Diario de la tarde fundado en 1901 por Rufino Cano de Rueda

Redacción y Administración: San Agustín 7

Año XL.—Número 12.501

Lunes 30 de Diciembre de 1940

Precio del ejemplar 15 céntimos

## UN DISCURSO TRASCENDENTAL DEL PRESIDENTE ROOSEVELT

### “AYUDAREMOS A INGLATERRA CON TODO AQUELLO DE QUE PODAMOS PRESCINDIR”

Solamente se nos pide material. No se nos ha pedido el envío de un Cuerpo expedicionario, ni el Gobierno norteamericano piensa en ello. Queremos alejar la guerra de nuestro país. Necesitamos más barcos, más cañones y más aviones

No habrá ninguna vacilación en nuestra decisión de apoyar a la Gran Bretaña, cualquiera que sea la actitud de un dictador o de una alianza de dictadores. Creo que las potencias del Eje no ganarán la guerra

Washington, 30.—El Presidente Roosevelt ha pronunciado, a las 9,30 de la noche de hoy domingo, hora de América, su esperado discurso dirigido por radio al pueblo norteamericano a través del micrófono especial instalado en la Casa Blanca.

Empezó Mr. Roosevelt declarando que no iba a hablar sobre la guerra, sino sobre la defensa nacional, porque el fin de su política consiste en preservar a vosotros, a vuestros nietos y a vuestros biznietos de la última fase del conflicto para mantener así la independencia de la nación y todo lo que ella significa.

El pueblo norteamericano hizo frente con realismo a la crisis del año 1933. Con el mismo realismo, con idéntico valor hacemos frente ahora a esta amenaza contra la seguridad de nuestra nación a esta nueva crisis. Nunca en el pasado, desde Jamestown y Plymouth Rosck, se ha visto tan en peligro nuestra civilización americana.

El 27 de Septiembre último, en Berlín, dos naciones europeas y una asiática acordaron que si los Estados Unidos intervenían en el programa de expansión de esas tres potencias o las bloqueaban, se unirían en una acción común contra nosotros.

Afirmó que los países totalitarios pretenden dominar a Europa y utilizar los recursos de ésta para hacer lo mismo con el resto del mundo. Hitler dijo recientemente que Alemania no podrá jamás estar de acuerdo con las democracias. En otras palabras: El Eje proclama que no puede haber paz definitiva entre su filosofía de Gobierno y la nuestra. Cabe afirmar que los Estados Unidos no tienen derecho ni razón para pronunciar palabras de paz hasta que no estén convencidos de que los países totalitarios han renunciado a usar medios de dominación universal.

Las fuerzas aliadas contra la libertad—continúa diciendo—se hallan amenazadas lejos de nuestras costas por los ingleses y los griegos, mientras que los japoneses luchan contra los chinos. Algunos americanos creen que no nos importa la guerra de Europa y África, pero es de importancia vital para nosotros que ninguna potencia europea o asiática controle los mares que conducen a nuestro hemisferio.

Después de aludir a la doctrina de Monroe, dijo que entre Estados Unidos y Gran Bretaña existen relaciones tales que las hacen considerarse mutuamente como vecinos cuyas diferencias son susceptibles de resolverse de un modo pacífico porque—prosiguió—¿hay quien cree, en serio, que podemos temer un ataque mientras Gran Bretaña siga siendo una poderosa potencia naval en el Atlántico Norte? ¿Hay quien cree que podemos tener la misma seguridad si nuestros vecinos fueran las potencias del Eje? Si Gran Bretaña su-

cumbiera, el Eje controlaría Europa, Asia, África, Australia y los altos mares. Nosotros, los americanos, nos encontraríamos amenazados por un arma cargada de balas explosivas militares y económicas.

Se extiende Mr. Roosevelt en consideraciones acerca de esta cuestión para insistir en la idea de la amenaza a los Estados Unidos, y prosigue: Durante esta última semana, muchas personas se han dirigido a mí para indicarme lo que, a juicio suyo, debía yo declarar. Casi todas expresaron el deseo de saber toda la verdad sobre la gravedad de la situación. Sólo he recibido un telegrama en que una pequeña minoría manifiesta su criterio de no ver ni oír nada malo, aunque en el fondo sabe que el mal existe. La sustancia de este telegrama era la siguiente: «Señor Presidente: Haga el favor de no asustarnos. Exponga los hechos tal como son».

Decididamente—siguió diciendo—sabemos que existe un peligro, del que no podemos librarnos metiéndonos en la cama y tapándonos la cabeza con las mantas.

Pasa revista seguidamente a los últimos acontecimientos en Europa y, con este motivo, ataca los procedimientos de los países totalitarios, especialmente de Alemania. Estoy profundamente convencido—agregó—de que la inmensa mayoría del pueblo americano coincide en que el camino que propongo es el menos arriesgado para el presente y el que permite abrigar más esperanzas de paz para lo porvenir. Algunos creen que el Eje no ha tenido nunca intenciones de atacar al Hemisferio occidental, pero esto no es más que una forma de la misma concepción peligrosa que ha destruido la fuerza de resistencia de numerosos países vencidos.

Agregó: Sí; Alemania codicia las riquezas de América. Y subrayó que las fuerzas que socavaron a otros países se encuentran ya en el interior de los Estados Unidos con el propósito de destruir su unidad y quebrantar su defensa.

Reiteró, utilizando diversos símiles, la imposibilidad de entablar amistad con Alemania, y dijo que las naciones no pueden vivir en paz con los alemanes más que al precio de una capitulación total.

Afirmó también que la misma Italia corre el peligro de ser estrangulada. Los americanos partidarios de una política de apaciguamiento—declaró—olvidan la suerte que han sufrido Checoslovaquia, Austria, Polonia, Noruega, Bélgica, Holanda, Dinamarca y Francia y no tienen en cuenta que una paz negociada bajo la amenaza no sería más que un armisticio que cristalizaría en una terrible carrera de armamentos y en una devastadora guerra comercial.

A juicio del orador, el orden nuevo que preconizan los Estados totalita-

rios es antiquísimo. Constituye la peor de todas las tiranías.

El pueblo británico—agregó—lucha contra todos estos propósitos, y nuestra seguridad futura depende del resultado de este combate. Pensemos en el presente y en el futuro declarado directamente al pueblo norteamericano que si en vez de resignarnos con la derrota de los países que luchan contra el Eje, los ayudamos en todo lo posible, serán mucho menos las posibilidades de que los Estados Unidos entren en la guerra.

Los pueblos que combaten en Europa para defenderse no nos piden más que material a fin de continuar su defensa. Resueltamente debemos

entregarles pronto y en cantidad suficiente esas armas para ahorrarnos a nosotros y a nuestros hijos los sufrimientos que otros países padecen. No nos digan los derrotistas que es demasiado tarde. Desde el punto de vista militar, la Gran Bretaña y su Imperio constituyen un punto de resistencia a la dominación. No se nos ha pedido el envío de un Cuerpo expedicionario ni el Gobierno norteamericano piensa en ello, porque la política nacional no tiende a la guerra, sino que, por el contrario, tiene por objeto alejarla de nuestro país.

La lucha que sostiene Inglaterra debe ser apoyada con el rearme de los Estados Unidos y con el envío de

todo el material y de todos los aprovisionamientos de que podamos prescindir. Esto no es violar la neutralidad como no lo es el que Suecia, Rusia y otros países próximos a Alemania envíen diariamente a esta acero, minerales, petróleo y otras materias de guerra. La ayuda a la Gran Bretaña no es una cuestión de sentimientos, sino de política militar realista, basada en la opinión de nuestros técnicos.

Habla a continuación de la situación interior, declarando que el Gobierno se ocupará del bienestar económico de los ciudadanos norteamericanos y que la industria proseguirá su trabajo sin huelgas ni «lock-out».

Son necesarios más barcos, más cañones y más aviones. Los americanos deben abandonar toda idea de seguir viviendo como hasta ahora. La producción de la defensa no puede paralizarse por el temor a las consecuencias futuras del exceso de utillaje industrial.

He de hacer constar con toda claridad que el fin que persigue la nación es construir lo más rápidamente posible la maquinaria y las fábricas que necesita para producir material de defensa. A medida que vayan saliendo de las fábricas los aviones, los barcos y los cañones, el Gobierno podrá acordar, con sus peritos militares, la mejor manera de utilizarlos para la defensa de la nación y del hemisferio. La decisión en cuanto a la cantidad que será enviada al extranjero y el que habrá de quedar aquí, se hará con arreglo a nuestras necesidades defensivas en general. Debemos convertirnos en el gran arsenal de la democracia.

Agregó que no habrá vacilación en la decisión de apoyar a la Gran Bretaña. Ningún dictador ni ninguna alianza de dictadores podrán debilitar este propósito jamás con amenazas referentes al modo de interpretar esta determinación. Creo que las potencias del Eje no ganarán esta guerra. No tenemos ningún motivo para el derrotismo y en cambio nos sobran razones para la esperanza.

Terminó el Presidente reclamando de todos el esfuerzo necesario en servicio del país.—Efe.

### Campaña iniciada contra el discurso de Roosevelt y los intervencionistas

Nueva York, 30 (2 t.).—Marshall, presidente del Comité contra la participación de los Estados Unidos en las guerras extranjeras, ha invitado en un discurso pronunciado por radio a sus auditores a que dirijan telegramas a Roosevelt para protestar contra la participación de los Estados Unidos en la guerra.

La finalidad de nuestro Comité, dijo Marshall, es impedir cualquier participación guerrera. La política belicista se vale del pretexto de que es preciso salvar la democracia. El Comité continuará tratando de impedir al Gobierno la exportación de material de guerra. La frase en circulación, según la cual Inglaterra necesita dinero, es una argucia de la propaganda.—Efe.

Nueva York, 30 (2 t.).—En un mensaje dirigido al

Congreso antibelicista, el senador demócrata, Wheeler, ha dicho que la juventud de los Estados Unidos debe estar alerta para que la independencia del país no sea sacrificada por los intervencionistas. Los propagandistas rusos, con poderosos medios financieros, trabajan con el mismo lema de hace veinte años. Los representantes de la verdadera democracia son tratados hoy como políticos pacifistas y aun peor para hacer callar las últimas voces de la razón. Ciertamente que la defensa es necesaria, pero se gastan hoy en los Estados Unidos miles de millones a manos llenas, como si fueran sólo centenas, para armamentos, y se gastan sumas enormes para una política exterior precipitada sin explicar nunca al pueblo por qué y contra quién se prepara este armamento.—Efe.



EN EL PAIS DE LOS DEPORTES DE INVIERNO.—Suiza, a pesar de su neutralidad (parcial en favor de Inglaterra, según la Prensa de Italia y de Alemania), recibe de vez en cuando la visita de aviones extranjeros que suelen atacar sus ciudades causando en ellas víctimas y daños materiales. No faltan voces responsables en la Suiza federal que aconsejan al Gobierno ajustar su conducta a la situación real europea en lugar de obstinarse en permanecer amarrado al pasado que ignora la evolución operada en el viejo continente, con grave riesgo para el futuro de la nación. En Suiza, encuadrada dentro del círculo de la guerra actual, se vive bastante al margen del conflicto y solamente aquellas visitas esporádicas de la aviación recuerdan al pueblo que está bloqueado por la guerra. En St. Moritz, no obstante, los turistas siguen cultivando los deportes de invierno, como puede apreciarse en esta ilustración de la fantasma estación invernal suiza

### LONDRES, bombardeado "A LO COVENTRY"

Los mayores y más altos edificios han sido aniquilados

Nueva York, 30 (2 t.).—Un corresponsal norteamericano en Londres comunica que el último grave ataque aéreo contra la capital inglesa ha sido un bombardeo a lo Coventry en el curso del cual los aparatos alemanes efectuaron su obra de destrucción en todos los barrios de Londres. Se trata, sin duda, del más importante ataque aéreo sufrido por la capital de Gran Bretaña durante los

últimos cuatro meses. Los bombarderos del Reich volaron tres horas seguidas contra Londres, arrojando bombas con intensidad concentrada. Después se produjo un período de calma, únicamente turbada por los derrumbamientos ocasionados por incendio y el estallido de los cristales, pero treinta minutos más tarde se inició un nuevo ataque. Pasadas las seis de la mañana, aun volaban los aviones alemanes sobre Londres en ininterrumpidas oleadas. Los mayores y más altos edificios de la ciudad fueron aniquilados por las formidables explosiones. La Associated Press habla igualmente de un ataque extremadamente violento que ha causado innumerables incendios. Todas las unidades de bomberos tuvieron que actuar simultáneamente. También se sabe que se efectuó un fuerte ataque contra una ciudad del Suroeste de Inglaterra y que ha sido el más violento de los doscientos cuarenta sufridos por dicha capital. Se cree se trata de Southampton. El corresponsal londinense de la United Press confirma plenamente esta noticia.—Efe.

tarde del domingo. A las siete horas las escuadrillas del Reich hicieron su aparición sobre la ciudad y según afirma el Dagens Nyheter a las nueve los efectos producidos eran ya devastadores. Desde el mes de Septiembre no había sufrido la capital un ataque tan intenso.—Efe.

EL DIA DE LA JUVENTUD FRANCESA

### Una alocución radiada del mariscal PETAIN

Oficialmente se han desmentido en Vichy algunas noticias que circulan por el extranjero sobre las relaciones franco-alemanas

Vichy, 30.—El «Día de la Juventud», con motivo del cual el mariscal Pétain ha dirigido su anunciada alocución a los jóvenes de catorce a veintidós años, se ha celebrado brillantemente en las grandes ciudades de la zona libre, especialmente en Lyon, Marsella, Toulouse y Limoges. Grupos artísticos dieron realce a la fiesta que ha tenido carácter patriótico y nacional. El mariscal Pétain, en su alocución radiada, dijo especialmente:

«Sufrís por el presente y estáis inquietos por el porvenir. El presente es sombrío. El porvenir será claro si sabéis mostraros dignos de vuestros destinos. La atmósfera malsana en que han crecido muchos de vuestros padres resplandeció su valor y por florecientes caminos de placer les llevó a la peor catástrofe de nuestra Historia. Cuando os llegue la hora de elegir oficio o profesión, guardaos bien de sucumbir a la doble tentación del beneficio inmediato y del esfuerzo mínimo. Lo necesario para el resurgimiento es la eliminación del individualismo. Aprended, pues, a trabajar en común y desarrollad entre vosotros el espíritu de la obediencia. La independencia puede acomodarse perfectamente a la disciplina.»

El mariscal terminó con estas palabras: «En pleno invierno mantengamos fuertemente nuestra fe en la primavera. Francia, hoy agostada, reverdecerá y volverá a florecer en un día próximo.»—Efe.

### Accidente de trabajo en la fábrica de luz de la Cooperativa

Ayer por la mañana, cuando manipulaba en un transformador de alta tensión, de la fábrica de la Cooperativa Segoviana, el obrero de la misma Urbano González, recibió una descarga, resultando con quemaduras en ambos brazos, calificadas de graves, principalmente las del izquierdo. Rápidamente se acudió en auxilio del citado obrero quien fué trasladado a la clínica del doctor Gila, donde se le practicó la cura de urgencia y quedó hospitalizado.

Los agentes inscriptores tienen orden de ayudarse a llenar la Hoja del Censo si lo crees necesario

### La salubridad de la vivienda

Asunto de capital importancia para un país es el sanitario, y acaso para la mejor solución de los problemas que plantea haya que arrancar de una revisión total y definitiva de las viviendas. Es, en efecto, el hogar, donde los ciudadanos pasan gran parte del día, el que hay que cuidar extremadamente para que reúna las condiciones mejores de salubridad. Y no tan sólo en el aspecto moral, ya que al exaltar la vida de hogar, hemos de dotarle de aquellas mínimas cualidades que hagan amable en él la estancia, para que el hombre no vaya a buscar fuera las mínimas comodidades que aquél pueda negarle, sino también en el material, para que un domicilio triste y antihigiénico no sea el germen de enfermedades que puedan ser transmitidas, en las relaciones sociales, a los restantes ciudadanos. Es necesario, pues, que la vivienda, por humilde que sea, tenga las ventajas posibles de alegría, ventilación, etc., aunque para ello haya que salir al paso de alguna condenable dejadez o de algún bastardo egoísmo.

Consiente el Estado español de la importancia de este problema, creó en el mes de Diciembre de 1936 las Fiscalías de la Vivienda, que con suma energía y con tacto exquisito han desarrollado una labor tan laudable como desconocida del público. Ya quedaron consignados algunos datos de esta meritoria labor en nuestro comentario sobre el mismo asunto; pero es necesario volver sobre el tema, no tan sólo para valorar la labor de este organismo, sino para que nuestras palabras puedan servir de meditación a propietarios y constructores que deben ser, en este aspecto, los mejores y más generosos colaboradores de esta Institución con la que el Estado, al reorganizarla debidamente, debe enfrentarse total y definitivamente con un problema tan importante como el de la salubridad de las viviendas.

Porque las Fiscalías no sólo desarrollaron su acción imponiendo las condiciones de higiene que habían de tener las nuevas viviendas, sino que se ha llevado a cabo una magna tarea de revisión de las antiguas, obligando a realizar aquellas mejoras indispensables para la cosección de un hogar digno y decoroso. Y esto lo hizo en circunstancias bien nada propicias en las que dificultades de adquisición de materiales y la acumulación de vecinos en la zona liberada desde el primer momento, hacía difícil la misión encomendada a este organismo.

Mucho se ha hecho, y más se ha de hacer en adelante. Por eso el Estado ha reorganizado estas Fiscalías, dotándolas de aquellos medios necesarios para que puedan superar la obra llevada a cabo en la primera etapa. He aquí cómo un problema, tan abandonado en épocas anteriores, adquiere un primer plano y un relieve extraordinario por voluntad del Caudillo, admirablemente secundado por los hombres que rigen a España en esta hora histórica de su reconstrucción.

En el retorno a los viejos valores y a nuestras más amadas tradiciones, ocupa, pues, atención primerísima esta de exaltación del hogar. Viviendas higiénicas, claras y alegres, hasta para los más humildes. Tarea digna del Estado y del momento en que vivimos.

# Por un buque de línea alemán y por formaciones aéreas

El crucero inglés de primera clase «Berwick» resultó averiado. Hundimiento de 46.000 toneladas por un submarino alemán. Otros barcos hundidos o averiados. Buque alemán incendiado por su tripulación

**Comunicado alemán**  
Berlín, 30.—Comunicado del Alto Mando de las fuerzas armadas alemanas:  
«Las fuerzas marítimas de superficie anuncian un ataque coronado por el éxito contra un convoy fuertemente protegido en el Atlántico, logrando hundir un vapor de 6.000 toneladas y dañar gravemente a otro.  
En un corto combate fueron lanzados varios golpes directos de la artillería pesada contra un crucero de primera clase que defendía al convoy con otras unidades. El enemigo interrumpió el combate. Las fuerzas propias no sufrieron daños.  
Un submarino mandado por el capitán de corbeta von Stockhausen, ha hundido en una expedición lejana 46.000 toneladas de vapores enemigos.  
En la noche última formaciones poco numerosas de aviones de combate han bombardeado una ciudad marítima de la costa británica del Canal de la Mancha. En la noche última no han sido arrojadas bombas sobre el territorio del Reich. Los daños causados por bombas lanzadas sobre territorios ocupados no son considerables. Un avión enemigo ha sido derribado por la D. C. A.—Efe.

**Comunicado inglés sobre el combate en el Atlántico**  
Londres, 30.—El Almirantazgo comunica: «Durante la mañana del día de Navidad, un potente barco de guerra enemigo, de superficie, intentó atacar a uno de nuestros convoyes en el Atlántico Norte. Uno de los vapores que formaba parte del convoy resultó alcanzado y sufrió ligeros daños, pero el barco enemigo se retiró a gran velocidad tan pronto se dio cuenta de que los mercantes iban escoltados. Nuestras unidades navales se lanzaron inmediatamente en persecución del enemigo, y a pesar de la mala visibilidad, lograron reducir a media milla la distancia que los separaba. Se vio estallar un proyectil en medio del buque alemán, pero fue imposible apreciar la importancia de los daños que le ocasionó el fuego de nuestras unidades. Una de éstas, el «Berwick», sufrió algunas averías y tuvo cinco bajas a bordo. Sin embargo, continúa navegando como unidad efectiva de la flota. Los parientes próximos de las víctimas han sido informados. En el curso de la persecución del enemigo, el vapor alemán «Baden», de 8.204 toneladas, fué interceptado, pero su tripulación le incendió y tuvo que ser hundido por uno de nuestros buques de guerra. Es probable que este vapor actuase como «nodriza» del corsario.—Efe.

**Comunicado italiano**  
Roma, 30.—Comunicado número 205: «En la zona de la frontera Cirenáica actividad artillera. Acción de nuestras columnas rápidas que, en cooperación con la aviación, han destruido en la región desértica algunos autos blindados del enemigo. Dos de nuestros aviones torpederos han atacado y alcanzado a un motor y a un contratorpedero. Uno de nuestros aviones de caza no ha regresado. Acciones de carácter local en el frente griego. Destacamentos aéreos han atacado importantes bases de aprovisionamiento enemigas en el Mediterráneo. En la frontera sudanesa, combates aéreos. De una patrulla de cinco cazas enemigos han sido derribados cuatro aparatos. Uno de nuestros aviones no ha regresado».—Efe.

**Comunicados ingleses**  
Londres, 30.—Comunicado del ministerio de Seguridad: «Aviones de bombardeo enemigos efectuaron un ataque sobre una ciudad del Sureste de Inglaterra poco después de empezar la noche del sábado. Provocaron algunos incendios, y aunque hubo daños, resultaron pocas víctimas».—Efe.

## Athlétic Aviación venció al Madrid por 4-1

Madrid, 30.—Resultado de los partidos de fútbol jugados en el día de ayer:  
Madrid.—Athlétic Aviación, 4; Madrid, 1.  
Barcelona.—Zaragoza, 0; Barcelona, 2.  
Valencia.—Sevilla, 1; Valencia, 4.  
Bilbao.—Hércules, 0; Athlétic de Bilbao, 4.  
Murcia.—Español, 1; Murcia, 3.  
Vigo.—Celta, 3; Oviedo, 1.  
**Segunda división.—Primer grupo**  
Gijón.—Spórting, 3; Rácing, 2.  
Pamplona.—Osasuna, 1; Real Sociedad, 2.  
Coruña.—Deportivo, 3; Salamanca, 1.  
Irún.—Baracaldo, 1; Irún, 4.  
Las Arenas.—Arenas, 1; Avilés, 1.  
Valladolid.—Rácing de Santander, 0; Valladolid, 1.  
**Segundo grupo**  
Sevilla.—Betis, 4; Cartagena, 0.  
Cádiz, 1; Levante, 1.  
Badalona, 0; Jerez, 1.  
Granada, 2; Córdoba, 1.  
Málaga.—Gerona, 1; Malacitano, 2.  
Castellón.—Sabadell, 0; Castellón, 1.  
**Clasificación general**  
1, Athlétic Aviación, 20 puntos; 2, Athlétic de Bilbao, 18; 3, Madrid, 17; 4, Sevilla, 16; 5, Español, 16; 6, Barcelona, 15; 7, Valencia, 14; 8, Celta, 11; 9, Murcia, 11; 10, Oviedo, 11; 11, Hércules, 10; 12, Zaragoza, 9.  
En el primer grupo de la segunda división sigue a la cabeza el Real Sociedad con 23 puntos. Le siguen el Deportivo y el Spórting con 21 puntos.  
En el segundo grupo sigue ocupando el primer puesto el Castellón, con 21 puntos. Después el Granada, con 20 puntos, y el Cádiz y el Gerona, con 18.—Logos.

## Misa de Privilegio

La que se oficie mañana martes, día 31, a las diez, en la iglesia de San Millán, se aplicará por el eterno descanso del alma del señor  
**D. Ricardo Alonso Santos**  
Q. E. P. D.  
La familia,  
Agradecerá a sus amistades la asistencia.

## Pensiones a las viudas y huérfanos de los militares que se alzaron en favor del Movimiento

Madrid, 29.—El «Boletín Oficial del Estado» publicó ayer, entre otras, las siguientes disposiciones:  
Ley por la que se concede pensión extraordinaria a las viudas y huérfanos de los militares que combatieron o se alzaron por el Movimiento y fueron detenidos o ejecutados, o que murieron en lucha con los marxistas, o a aquellos otros que, en forma ostensible e inequívoca, se negaron a prestar sus servicios a los rojos, siendo ejecutados o sacrificados como consecuencia directa de ello. Estos beneficios alcanzarán también a los padres legítimos y naturales pobres en el concepto legal.

## Un gran campo de deportes en Málaga

Málaga, 28.—Continúan las obras del gran Stadium, de La Rosaleda, en el que se han gastado ya 200.000 pesetas y hacen falta otras 250.000 para poner en marcha el campo. El presupuesto es de 800.000 pesetas. Se espera recaudar la cantidad que falta con aportaciones de entidades y particulares. El terreno dedicado a deportes tendrá una extensión de 9.600 metros cuadrados. La pista de juego, que está terminada, es de hierba. Las gradas de general y socios del Malacitano, que es el club que explotará el Stadium, tienen 285 metros de largo, y la tribuna de preferencia 120 metros.—Logos.

## Misa de privilegio

La que se oficie mañana martes, a las nueve y media, en la iglesia parroquial de San Millán; la que se rece todos los meses, el día 27, en dicha parroquia, y la que se diga el día 2 de Enero de 1941 en la iglesia parroquial de Santiuste de San Juan Bautista, serán aplicadas en sufragio del alma de la señora  
**D.ª Alberta Traperó Serrano**  
Maestra jubilada  
R. I. P.

Sus hijos doña María Paz, doña María del Rosario y doña Feliciano Rojero Traperó; hijo político don Pablo Bellido Laborda; hermana doña Catalina Traperó; nietos, hermanos políticos y demás familia.  
Suplican a sus amistades la asistencia a tan piadosos actos, por lo que les quedarán eternamente agradecidos.

## ACTOS DE AFIRMACION NACIONALINDICALISTA

### Uno en Madrid con asistencia de delegados de varias provincias castellanas, SEGOVIA entre ellas

Asistieron de la provincia de Segovia más de 250 delegados y jerarquías sindicales

Toledo, 30.—En el campo de Palomarejos se ha celebrado hoy una concentración de todas las organizaciones de Falange Española Tradicionalista y de las J. O. N. S. de la capital. A las once llegó al campo el jefe provincial del Movimiento, acompañado del gobernador civil.  
El secretario de la Jefatura provincial dió lectura a las consignas de la organización y el jefe provincial glorió las consignas del Caudillo.  
El acto terminó entonándose el «Cara al Sol».—Logos.  
\*\*\*  
Barcelona, 30.—Organizado por el Frente de Juventudes se ha celebrado un acto de afirmación nacionalsindicalista, con intervención del gobernador civil y jefe provincial del Movimiento que pronunció un importante discurso.  
\*\*\*  
Barcelona, 30.—En Villanueva y Geltrú se ha celebrado una concentración de ex cautivos con asistencia del gobernador civil y jefe provincial del Movimiento.—Logos.  
**Acto de afirmación sindical en Madrid**  
Madrid, 30.—En el Circo Price ha tenido lugar en el día de hoy un acto de afirmación nacionalsindicalista. Tomaron parte en el mismo Jesús Ercilla, director de «Pueblo»; Romero de Lecea, secretario nacional de Sindicatos, y Gerardo Salvador Merino, delegado nacional de Sindicatos. Asistieron autoridades y jerarquías. El

local estaba lleno de público, y hallábase adornado con banderas del partido y de la C. N. S. En el escenario y en los pasillos daba guardia una centuria de trabajadores.  
Concurrieron al acto delegaciones locales de Madrid, Segovia, Guadalajara, Ciudad Real, Toledo, Cuenca y Avila.  
Habló en primer término Jesús Ercilla, quien se refirió a la importancia extraordinaria de la Ley Sindical.  
Sánchez Arjona estudió la organización de los Sindicatos locales, base de la organización nacionalsindicalista porque abarcan todas las facetas de la organización.  
Romero de Lecea dijo que intervenía por ausencia del jefe provincial Miguel Primo de Rivera. Declaró que no era éste un acto más de propaganda. Los mandos locales de la región han sido reunidos en este local para explicarles el sentido y el alcance de la Ley Sindical. Glosó el texto de ésta y dijo que ella requiere el esfuerzo de todos. No somos gremialistas. El gremialismo se apoyaba en los pequeños talleres de la artesanía. Hoy existen grandes empresas. La empresa está por encima del empresario y lo que representa en la economía española está conceptualizado por nosotros.  
Salvador Merino señaló la necesidad de dedicarse a aplicar la Ley Sindical. Se ha convocado aquí a los delegados de la C. N. S. a un acto de reflexión y de meditación. Creemos que la Ley Sindical es buena porque

en ella ha puesto su fe y su entusiasmo el Caudillo. Se han hecho tantos sacrificios por ella y ha costado tanta sangre, que tiene que ser excelente. Debemos percatarnos los delegados locales, provinciales y nosotros los jefes de la organización, de que la Ley somos nosotros. Es preciso aprestarnos a trabajar. Los Sindicatos tienen que apoderarse de todos los resortes de la economía nacional. Estamos en vísperas de grandes acontecimientos que habrán de dirigir y encauzar la futura historia de España y del mundo. Estamos soportando toda clase de intrigas e insidias. Hay muchos enemigos que han penetrado en las propias filas de la Falange. El ambiente es tan hostil o más que el 18 de Julio de 1936. Lo sabemos. Mas no por eso desertaremos de lo que estimamos nuestro deber. (Estas palabras son acogidas con grandes ovaciones.) La Ley Sindical es absolutamente falangista. Con fe en España y en el Caudillo, a servir como falangistas llegando a todos los sacrificios. (Nuevos aplausos.)  
El acto terminó entonándose el «Cara al Sol», que inició Salvador Merino, el cual dió los gritos del Movimiento.—Logos.  
**La C. N. S. de Segovia y el gran acto sindical de ayer en Madrid**  
Nos es grato destacar en primer término el gran interés despertado en la organización sindical de la provincia, por la convocatoria hecha por la Delegación Nacional de Sindicatos

LA ILUSTRÍSIMA SEÑORA  
**Doña Isabel Casademunt Giralt**  
Viuda de Micheo. Marquesa viuda de Valde-Iñigo  
Falleció en Segovia el día 30 de Diciembre de 1940  
a los 70 años de edad  
Confortada con los Santos Sacramentos y la bendición de Su Santidad  
R. I. P.  
Su director espiritual reverendo Padre prior de los Franciscanos de esta capital; hijos Manuel, Eugenio, Luis y María Paz; hijos políticos, nietos, hermanos y demás familia,  
Ruegan a sus amistades asistan al funeral que, por el eterno descanso de su alma, se celebrará en Segovia, el 31 del corriente, en la iglesia parroquial de San Miguel, a las ocho y media de la mañana.



PRIMER ANIVERSARIO  
Rogad a Dios en caridad por el alma  
DEL SEÑOR

# D. ELIAS PROVENCIO ARROYO

Que falleció en Madrid el día 1 de Enero de 1940

Después de recibir los Santos Sacramentos y la bendición de Su Santidad

R. I. P.

Su apenada esposa doña Sebastiana Domínguez Bordet; hijos doña Isabel, don Victoriano, doña Emiliana y doña Simona Provencio Domínguez; hijo político don Elisardo Zubiaur Pons; hermanos, hermanos políticos y demás familia,  
Ruegan a sus amistades le encomienden a Dios Nuestro Señor.

El funeral que se celebrará el día 2 de Enero, a las diez de la mañana, en la iglesia parroquial de Fresno de Cantespino, y las misas que se recen el mismo día 2, en las parroquias de Aguilafuente y Sauquillo de Cabezas, y el día 3 y 4, a las diez de la mañana, en la iglesia de San Andrés, de Segovia, serán aplicadas en sufragio de su alma.

Hay concedidas indulgencias en la forma acostumbrada.

# LA COMUNICACION POR CABLE ENTRE LONDRES Y NUEVA YORK, NUEVAMENTE INTERRUMPIDA

La comunicación radiotelegráfica se ha restablecido después de 2,30 horas sin poder efectuar ningún servicio. "Un distrito de Londres convertido en un infierno". Miles de bomberos se esforzaban esta mañana en dominar el fuego. Numerosos miembros de la defensa pasiva han perdido la vida en su lucha contra los incendios

**Comunicado alemán**  
Berlín, 30 (5 t.).—Comunicado del alto mando de las fuerzas armadas alemanas: «En la noche del 28 al 29 de Diciembre, nuestros aviones de combate atacaron las instalaciones del puerto de Plymouth. El bombardeo produjo explosiones e incendios. En el curso de la jornada y durante vuelos de reconocimiento armado, fueron atacados varios objetivos militares de la costa oriental de Inglaterra. Una gran fábrica de Crewe fué alcanzada de lleno por varias bombas pesadas, en un ataque efectuado desde pequeña altura. Un mercante enemigo de 10.000 toneladas que navegaba formando parte de un convoy, al este de Harwith, fué incendiado por una bomba. Un buque minador también fué alcanzado al Este de Southwold. En el curso de un ataque contra un gran convoy naval, realizado a 200 kilómetros al Noroeste de Londonderry, un mercante fué seriamente alcanzado por una bomba, hundiéndose después de haber quedado fuertemente escorado. La artillería de la Marina abrió fuego contra un buque de guerra enemigo que aprovechándose de la bruma intentaba aproximarse a la costa de la Mancha. Después de varias salvas muy eficaces, el barco desapareció. Durante la noche, nutridas escuadrillas de combate han atacado, una vez más, la ciudad de Londres. El enemigo penetró en la noche última sobre territorio alemán y territorio ocupado, y algunos de los aparatos adversarios arrojaron bombas, que cayeron sin excepción en los campos o en el mar. La artillería de la D. C. A. derribó dos aviones enemigos».—Efe.

**Comunicado italiano**  
Roma, 30 (5 t.).—Comunicado número 206 del gran Cuartel general de las fuerzas armadas italianas: «Continúan las operaciones artilleras alrededor de Bélgica, en la zona fronteriza de Cirenaica. Han sido rechazados pequeños destacamentos ingleses motorizados que trataron de aproximarse a nuestras posiciones. La aviación lanzó bombas de pequeño calibre y ametralló los destacamentos mecanizados enemigos, en varias acciones ofensivas, causándoles daños y destrucciones. Ha sido rechazado un ataque enemigo en la zona de Giarrabub. Los ingleses bombardearon algunas de nuestras bases sin causar daños. Frente griego.—El enemigo intentó algunas operaciones de carácter local, pero fué rechazado con graves pérdidas. Dos escuadrillas de aviones de bombardeo y de caza atacaron las instalaciones portuarias y las obras de defensa del enemigo. En Trevesa, base naval enemiga, fueron producidos daños e incendios a consecuencia de los bombardeos en las instalaciones portuarias, y en un vapor enemigo que estaba fondeado. La D. C. A. de la Marina, en la mañana del 29 del corriente, derribó en Valona a un aparato de bombardeo enemigo, que cayó envuelto en llamas. Nuestra caza interceptó una formación enemiga y derribó dos aviones. Unidades de la flota italiana han bombardeado con eficacia, y sin ser obstaculizadas, las posiciones enemigas situadas a lo largo de la costa greco-albanesa. En Africa oriental, sin novedades de importancia que mencionar. Durante la noche del 29 al 30 de Diciembre, aviones enemigos han volado sobre Nápoles en dos incursiones sucesivas, lanzando proclamas y algunas bombas. Algunas casas han sido alcanzadas. Hay que deplorar siete muertos y algunos heridos. Uno de nuestros submarinos que opera en el Atlántico, ha derribado un avión británico de bombardeo».—Efe.

**Comunicado inglés**  
Londres, 30 (5 t.).—Comunicado del Aire: «El mal tiempo ha restringido notablemente las operaciones de bombardeo de nuestras fuerzas aéreas, en la noche del domingo al lunes. A pesar de las adversas circunstancias atmosféricas, pequeñas escuadrillas atacaron un objetivo en Alemania y los puertos de invasión, así como los aerodromos del territorio ocupado por el enemigo. Dos de nuestros aparatos no han regresado».—Efe.

**LAS COMUNICACIONES ENTRE LONDRES Y NUEVA YORK**  
Nueva York, 30 (5 t.).—Hacia las 22,30 (hora de Nueva York) han quedado restablecidas las comunicaciones radiotelegráficas de Londres, interrumpidas en la tarde de ayer, después de dos horas y media sin poder efectuar ningún servicio. La comunicación por cable con Londres continúa interrumpida. Toda comunicación directa ha cesado hacia las veinte horas, después del grave ataque aéreo alemán.—Efe.

**PROPORCIONES ATERRADORAS DEL ATAQUE CONTRA LONDRES**  
Nueva York, 30 (5 t.).—En relación con el ataque aéreo del domingo contra Londres, el correspondiente del «New York Herald Tribune», informa a su periódico que «el ataque con bombas incendiarias y explosivas ha durado tres horas seguidas. Un distrito quedó transformado en infierno, en el que miles de bomberos se esforzaban—todavía esta mañana—en dominar el fuego. El horizonte desde el puente de Waterloo parecía el decorado de una ópera de Wagner, en el que la Catedral de San Pablo se destacaba sobre un fondo de nubes de humo. De vez en cuando, el gran monumento quedaba oculto tras estas nubes. Ha sido uno de los ataques más breves, pero de los más violentos. Más de doscientas bombas incendiarias fueron arrojadas en un solo barrio, las cuales provocaron un centenar de incendios. Por primera vez desde hace varias semanas, las estaciones del «metro» han estado abarrotadas de gente. Una muchedumbre enorme se refugió a la entrada de los grandes edificios. El alumbrado se extinguió al momento. Un tren de dos pisos, alcanzado directamente, fué lanzado a 150 metros de

distancia. En un recorrido en automóvil por la parte más castigada de la ciudad—de más de dos kilómetros cuadrados de amplitud—dice el correspondiente—he podido comprobar incendios que alcanzan proporciones monstruosas. El correspondiente dice que este año en que viajaba saltaba por encima de las mangas de riego y había de evitar montones de vidrios rotos. El «New York Times» reproduce una información de la Associated Press, según la cual numerosos miembros de la defensa pasiva han perdido la vida en su lucha contra los incendios. Gran número de distritos estaba envuelto en llamas y sembrado de escombros. Los bomberos trabajaron bajo la constante amenaza de los muros que se desplomaron.—Efe.

**MANZANAS ENTERAS DE CASAS COMERCIALES, INCENDIADAS**  
Amsterdam, 30 (5 t.).—Según los informes dados por la radio británica, los incendios producidos en Londres esta noche por los bombardeos alemanes han sido de los más importantes que se han visto hasta ahora. El cuerpo de bomberos de Londres ha tenido que hacer frente esta noche a la labor más dura que ha tenido que efectuar jamás. En una extensión de muchos kilómetros—añade la radio—el cielo de Londres estaba completamente rojo del resplandor de los incendios. Manzanas enteras de casas comerciales han sido incendiadas en el centro de la capital. Parece ser que la Catedral de San Pablo no ha sufrido daños de importancia. Numerosas casas invadidas por las llamas se derrumbaban con terrible estruendo. Según ha relatado un testigo ocular que habló por la radio, no habría creído nunca que pudiera ver una destrucción semejante a la que ha presenciado en Londres durante la noche última.—Efe.

**LA GUERRA CHINO-JAPONESA**  
Tokio, 30 (5 t.).—La Sección de Prensa del Cuartel general imperial del Japón ha publicado una memoria relativa a las operaciones militares en China. Se dice en esta memoria que durante el año 1940 es significativo el hecho de que el espíritu combativo y la resistencia de las tropas chinas hayan disminuido. La cifra total de los muertos japoneses desde el comienzo del conflicto se eleva a 101.899. Las pérdidas chinas se calculan, en el mismo tiempo, en 3.500.000 hombres. El Cuartel general recuerda que el Gobierno de Chungking ha podido continuar la lucha gracias a la ayuda de Gran Bretaña y Estados Unidos. Debe preverse que esta ayuda aumentará todavía en importancia, por lo que es necesario que el Japón ejerza una presión intensa sobre el Gobierno de Chungking.—Efe.

**En Santiago de Compostela**  
**OFRENDA PRESENTADA AL APOSTOL EN NOMBRE DEL CAUDILLO**  
La hizo el gobernador civil con motivo de la fiesta conmemorativa de la traslación del cuerpo de Santiago desde Palestina a Compostela

Santiago de Compostela, 30 (5 tarde).—Esta mañana se celebró la fiesta conmemorativa de la traslación del cuerpo del Apóstol Santiago desde Palestina a Compostela. A las nueve y treinta de la mañana, en el Ayuntamiento, se formó la comitiva que, presidida por el gobernador civil de la provincia, encargado de hacer la ofrenda en nombre del Caudillo, marchó con dirección a la Catedral, a cuya puerta del Obradoiro fué saludado por una comisión del cabildo y del señor arzobispo. En el altar mayor de la Catedral se formó una solemne procesión, mitrada que recorrió las naves del templo. Cuatro capellanes de coro, revestidos de capas pluviales, portaban el templete que contiene una reliquia de Santiago el menor. Dos acólitos portaban la arqueta en que se contiene la ofrenda que había de presentar el delegado nacional. Durante el paso de la procesión por las naves del templo, funcionó el famoso botafumeiro. Con motivo de esta solemnidad, hizo su presentación en público la Masa Coral Compostelana que al paso de la procesión por las naves de la Soledad entonó el «Ave María», del Padre Vitoria. Presidían el excelentísimo señor gobernador civil de la provincia, el arzobispo de Santiago, alcalde de la ciudad marqués de Figueroa, secretario provincial del Movimiento camaráda Deporta, en representación del jefe provincial y otras autoridades locales. Seguidamente, ante el altar mayor del Apóstol Santiago que, como hemos dicho hace unos días, había sufrido un incendio, comenzó la solemne misa en la que ofició de sacerdote el dón de la Catedral doctor Porte la Paz. La Masa Coral Compostelana interpretó la misa de «Angelus» del Padre Valdés. Al llegar la misa al ofertorio, se adelantó el señor delegado de Su Excelencia el Generalísimo Franco y, en nombre de éste, presentó la siguiente ofrenda:

Apóstol santo: Por segunda vez vengo devotamente a postrarme al pie del altar que cubre vuestro sepulcro, para aportarros la ofrenda que en este solemne día damos otro testimonio de la gratitud que os es debida por los beneficios que para España habéis en todo tiempo logrado del favor divino. Armó el señor vuestro brazo guerrero en cuantas ocasiones el enemigo quiso domoñar a la Patria. La ardiente caridad de vuestra protección ni aun se enturbio en las horas de empozamiento desvío hacia la doctrina de Jesucristo, ni olvidásteis jamás que el Padre suyo guardar al hijo pródigo y recuperarlo al fin. Así también España, Santo Apóstol. Apenas el ánimo vuelve la mirada al pasado y contempla cómo durante la última centuria fueron vencidos los venenos malvados de la enciclopedia con sacudidas violentas o afanarse al flujo y reflujo agotador de viejos tesoros de honestidad en los negocios temporales y de fe en la clemencia de los cielos. Triunfaron al cabo sobre la faz muerta de España en un aciago día, pero aquel día mismo a vos se convergieron los ojos y vos hubisteis de salvarnos mediante las aguas del Jordán del sacrificio tras los recientes gloriosos años de lucha a muerte. Apóstol de una religión magnánima en su origen, en sus medios y en su destino, que hermana al grande con el desvalido, que inflamados en amor consueña en las horas de la tribulación y aparta a las naciones de la ruina cuando en medio de la desgracia a Dios invocan: que conduce al género humano a la unidad en la virtud. No permitáis, Santiago, cuando con

análoga intensidad, a pesar de que se había anunciado hace tiempo que el invierno traería consigo un alivio en la situación».—Efe.

**Intención deliberada de incendiar Londres**  
Londres, 30 (5 t.).—Los ministros del Aire y Seguridad Interior comunican: «En la noche del domingo al lunes, el enemigo arrojó gran número de bombas incendiarias sobre la ciudad de Londres, con intención deliberada de incendiarla. Las bombas causaron daños en algunas construcciones muy conocidas, entre ellas el «Guidhall» y varias iglesias de la capital. La Catedral de San Pablo fué también incendiada, poniendo en peligro a las casas vecinas, pero los incendios de las inmediaciones pudieron ser apagados a tiempo. En ninguna parte se intentó distinguir los objetivos de importancia militar. También se produjeron incendios en otras partes de la región de Londres, donde se causaron daños a construcciones comerciales. Los servicios de bomberos de Londres trabajaron heroicamente durante toda la noche. Ha habido pocas víctimas».—Efe.

**Comentarios al discurso de Roosevelt**  
Roma, 30 (5 t.).—El «Giornale d'Italia» dice que el discurso de Roosevelt no contiene nada nuevo. «El Presidente norteamericano—agrega—ha excluido la posibilidad de enviar un Cuerpo expedicionario a Europa, pero ha asegurado a Inglaterra que intensificará su ayuda. Hasta ahora, las potencias del Eje han sido tolerantes, pero esta tolerancia tiene un límite. Las tentativas norteamericanas para forzar el contrabqueo y para entregar a la Gran Bretaña los barcos italianos y alemanes que se encuentran en puertos de los Estados Unidos constituiría una violación de la neutralidad. Italia y Alemania esperan con calma los acontecimientos. Roosevelt afirma que América está amenazada por el Eje, pero sabe perfectamente que esto no es más que una invención de la propaganda británica. La guerra que hace el Eje se desarrolla dentro de los límites geográficos con fines netamente europeos y africanos. Italia y Alemania luchan por librar a Europa de la dominación inglesa, como hicieron ya los Estados Unidos por su independencia». El periódico termina declarando que Inglaterra no puede vencer y que la ayuda norteamericana «será prestada inútilmente y no sin riesgos».

**Acogida favorable en el Senado yanqui**  
Nueva York, 30 (5 t.).—La primera reunión del Senado ante el discurso de Roosevelt ha sido, en general, muy favorable, aun cuando los aislacionistas censuren al Presidente por no haber dado más detalles. Las noticias que se han recibido de Méjico y Buenos Aires dicen que en ambas capitales el discurso ha sido acogido como una clara definición.—Efe.

**Buena acogida en Londres**  
Londres, 30 (5 t.).—En los centros oficiales de Londres ha recibido muy buena acogida el discurso de Roosevelt, que, según se declara, «constituye una nueva prueba de la actitud realista de los Estados Unidos frente a los peligros que amenazan a la democracia tanto en Europa y Asia como en el hemisferio occidental».—Efe.

**Francia y el Japón**  
Tokio, 30 (2 t.).—Las conversaciones entre Francia y Japón acerca de las relaciones comerciales entre el último país y la Indochina francesa, han comenzado hoy en Tokio con la entrevista de Robin, jefe de la Delegación de Vichy y Matsuyama, enviado del Japón en Indochina. Las conversaciones son continuación de las negociaciones comerciales comenzadas en Hanoi por Matsuyama y el gobernador general de la Indochina francesa, Decoux.—Efe.

†  
EL SEÑOR  
**D. JUAN MARTIN GOMEZ**  
Descansó en el Señor el día 27 de Diciembre de 1940  
Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la bendición de S. S.  
R. I. P.  
Sus afligidos hijos don Nicolás y don Julián Martín Moreno; hija política doña Inocencia Benito Esteban; nietos, sobrinos y demás familia,  
Participan a sus amistades tan sensible pérdida y les ruegan le encomienden a Dios Nuestro Señor y asistan a la misa de privilegio que, por el eterno descanso de su alma, se celebrará en la iglesia de San Esteban el martes, día 31, a las diez de la mañana, por lo que les quedarán agradecidos.  
Las misas gregorianas se oficiarán desde dicho día en la Santa Iglesia Catedral.  
Varios señores obispos han concedido indulgencias en la forma acostumbrada.

†  
EL SEÑOR  
**D. FAUSTINO DEL REAL HERRERO**  
Ha fallecido en Torredondo (Segovia) el 19 de Diciembre de 1940  
a los 75 años de edad  
Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la bendición de Su Santidad  
R. I. P.  
Sus desconsolados hijos doña Encarnación y don Miguel; hijos políticos don Eustasio Alvarez y doña María Llorente; nietos, sobrinos y demás familia,  
Participan a sus amistades tan irreparable desgracia y les suplican la asistencia al funeral que por el eterno descanso de su alma, tendrá lugar el día 2 del próximo Enero en la iglesia de Torredondo.

